

## Guida di avvio rapido

*In questa guida vengono fornite le informazioni di base necessarie per installare IBM Integration Designer.*



**Versione in lingua nazionale:** per ottenere la Guida di avvio rapido in altre lingue, fare riferimento alle guide PDF contenute nel CD di avvio rapido.

### Panoramica del prodotto

IBM® Integration Designer è un ambiente di creazione descrittivo per l'integrazione end-to-end nella propria architettura SOA (service-oriented architecture). Basato su Eclipse™, Integration Designer è uno strumento per la creazione di soluzioni BPM (Business Process Management) e di integrazione basate su SOA tra IBM Business Process Manager, WebSphere Enterprise Service Bus e WebSphere Adapters. Semplifica l'integrazione con funzioni avanzate che accelerano l'adozione di SOA, rendendo gli asset IT esistenti come componenti del servizio e favorendo così il riutilizzo e l'efficienza.

### 1 Passo 1: Accesso al software e alla documentazione



Se si scarica il prodotto da Passport Advantage®, seguire le istruzioni riportate nel documento scaricato: <http://www.ibm.com/support/docview.wss?uid=swg24029287>

L'offerta del prodotto comprende:

- **CD di avvio rapido**
- IBM Integration Designer V7.5
- IBM Forms Viewer V4.0 (facoltativo)
- IBM Forms Server - API V4.0 (facoltativo)
- IBM Forms Designer V4.0.0.1 (facoltativo)
- CICS Transaction Gateway 8.0 (facoltativo)

Per impostazione predefinita, questo prodotto è configurato per accedere agli argomenti della guida, incluse le istruzioni di installazione, dai siti delle documentazioni IBM. Il contenuto della guida è accessibile dal menu Guida del prodotto. La documentazione relativa a IBM Integration Designer è disponibile nei seguenti siti:

- Centro informazioni di IBM Business Process Management all'indirizzo <http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/dmndhelp/v7r5mx/index.jsp>
- Centro informazioni di IBM WebSphere Enterprise Service Bus all'indirizzo <http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/esbsoa/wesbv7r5/index.jsp>
- Centro informazioni di IBM WebSphere DataPower SOA Appliances all'indirizzo <http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/wsdatap/v3r8m2/index.jsp>

### 2 Passo 2: Valutazione della configurazione hardware e di sistema



Per informazioni aggiornate sui requisiti di sistema, consultare <http://www.ibm.com/software/integration/integration-designer/sysreqs/>.

### 3 Passo 3: Installazione di IBM Integration Designer



Per installare IBM Integration Designer:

1. Inserire il DVD di IBM Integration Designer relativo al proprio sistema operativo nell'unità DVD o estrarre i file dall'immagine scaricabile per il proprio sistema operativo.
2. Se nel computer non è abilitata l'esecuzione automatica o se i file del prodotto sono stati estratti da un'immagine scaricabile, avviare il programma di installazione di IBM Integration Designer:
  - Su Windows, eseguire `1aunchpad.exe` dalla directory root
  - Su Linux, eseguire `1aunchpad.sh` dalla directory root
3. Nel launchpad, selezionare l'ambiente che si desidera installare, quindi fare clic su **Installa elementi selezionati**.
4. Seguire le istruzioni dell'installazione guidata.

#### Note:

- a. Se IBM Installation Manager non viene rilevato nella propria workstation, è possibile che sia stato installato prima dell'avvio del processo di installazione di IBM Integration Designer.
- b. Se si esce da Installation Manager prima di completare l'installazione di IBM Integration Designer, è necessario riavviare Installation Manager dal launchpad. Se si avvia direttamente Installation Manager, questo non viene preconfigurato con le informazioni di repository di installazione necessarie.
- c. Informazioni dettagliate su Installation Manager e sulle opzioni di installazione di IBM Integration Designer (inclusa l'installazione di software facoltativo) sono disponibili nella *Guida all'installazione* accessibile dal launchpad.

Una volta installato IBM Integration Designer, è possibile accedere alla guida utente dal pulsante o menu **Guida**.

### Ulteriori informazioni



I seguenti siti Web forniscono l'accesso a informazioni importanti:

- Informazioni sul prodotto: <http://www.ibm.com/software/integration/designer/>
- Sito di supporto: [http://www.ibm.com/support/entry/portal/Overview/Software/WebSphere/IBM\\_Integration\\_Designer](http://www.ibm.com/support/entry/portal/Overview/Software/WebSphere/IBM_Integration_Designer)
- Pagina di Business Process Management in developerWorks: <http://www.ibm.com/developerworks/websphere/zones/bpm/>
- Centro informazioni in linea: <http://publib.boulder.ibm.com/infocenter/dmndhelp/v7r5mx/index.jsp>

